



UNIVERSITÀ
DEGLI STUDI
DI MILANO



Comune di
Milano

CONVENZIONE ATTUATIVA TRA L'UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MILANO E IL COMUNE DI MILANO PER LA REALIZZAZIONE DI UN CORSO PER MASTER IN DIGITAL HUMANITIES

CONSIDERATO

- che l'Università degli Studi di Milano ha attivato, con ottimi risultati sia in termini di partecipazione che consenso, nell'anno accademico 2019/2020, il corso per master in Digital Humanities, organizzato dal Dipartimento di Studi Storici e dal Dipartimento di Informatica;
- che proprio data l'ottima riuscita della prima edizione, l'Università intende riproporre il master per l'anno accademico 2020/2021 e per quelli a seguire;
- che il corso promuove competenze professionalizzanti sul terreno della conoscenza storica, per il tramite di un percorso formativo rivolto a laureati, che consenta loro di acquisire un profilo utilizzabile in molteplici ambiti lavorativi del riordino e digitalizzazione di fondi documentari;
- che per l'espletamento delle attività didattiche del corso per master si rende necessario disporre di apposite strutture, nonché di personale provvisto di competenze specifiche;
- che l'Assessorato alla Trasformazione Digitale del Comune di Milano si propone quale motore di ricerca internazionale, di didattica, nonché di sensibilizzazione della collettività sui temi centrali delle digital humanities, del riordino, della valorizzazione e della digitalizzazione delle fonti documentali;
- che il Dipartimento di Studi Storici dell'Università e la Cittadella degli Archivi hanno stipulato, in data 7 febbraio 2017, una collaborazione-quadro per attività di collaborazione scientifica e di supporto alla didattica diretta a sviluppare e organizzare al meglio le potenzialità del sistema archivistico, della ricerca scientifica, della valorizzazione e della divulgazione di fondi documentali comunali;
- che nell'ambito della convenzione-quadro la Cittadella degli Archivi si è attivata con l'Università degli Studi di Milano per la realizzazione di azioni di alta formazione degli studenti, mettendo a disposizione per tale finalità proprie risorse;

TUTTO CIÒ PREMESSO TRA

- l'Università degli Studi di Milano, con sede in Milano - 20122, via Festa del Perdono 7, C.F. n. 80012650158, P.I. n. 03064870151, rappresentata dal Rettore Prof. Elio Franzini ("Università")

E

- il Comune di Milano con sede legale a Milano – 20121, Piazza della Scala 2, P. IVA n. 01199250158 rappresentato da Sergio Aldarese in qualità di Direttore dell'Area Patrimonio Strumentale e Archivi

SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE

Art. 1

La presente Convenzione è volta a disciplinare le attività che verranno svolte in collaborazione tra l'Università e Comune di Milano per la realizzazione dell'edizione 2020/2021 del corso per master in Digital Humanities dal titolo "*Master in Digital Humanities*" (di seguito "*Master*").

Il Master si rivolge a coloro che, avendo conoscenze e competenze in ambito storico e archivistico, intendono acquisire professionalità finalizzate al riordino, valorizzazione e digitalizzazione delle fonti documentali, utilizzando i più aggiornati strumenti tecnologici.

Il Master si configura come un percorso didattico che combina insegnamenti teorici con attività laboratoriali ed esperienze concrete (tramite stage) in ambiti professionali, quali istituzioni e imprese attive nel campo della digitalizzazione e dell'hi-tech. Il Master si articola in momenti diversi, strettamente correlati in un unico progetto formativo.

Il Master si propone di offrire un percorso professionalizzante per laureati con formazione storica e archivistica, che intendano operare in istituzioni, nella pubblica amministrazione, in aziende operanti nel



settore della digitalizzazione, degli archivi e dei centri di conservazione dei beni archivistici, bibliografici e storici.

Art. 2

Il Comune di Milano si impegna a contribuire alla realizzazione del Master nelle forme e nelle modalità specificate di seguito.

Il Comune di Milano mette a disposizione degli iscritti al corso per il Master propri locali nella sede della Cittadella degli Archivi sita in via Gregorovius 15 con relative strutture e attrezzature. In particolare potranno essere utilizzate per i laboratori e per eventi pubblici nel quadro delle attività del Master per un massimo di 118 ore di utilizzo complessivo.

Il Comune di Milano inoltre, si impegna a fornire:

- supporto nella fase di preparazione e progettazione del corso;
- supporto all'attività didattica;
- supporto nella individuazione di uno o più partners istituzionali e tecnologici;
- supporto all'attività di selezione dei partecipanti al corso per master;
- supporto all'attività di tutoring relativamente al tirocinio che sarà svolto dai partecipanti al corso per master;
- supporto all'attività di valutazione finale dei partecipanti;
- supporto all'attività di diffusione dei risultati raggiunti attraverso convegni, eventi e pubblicazioni.

Il Comune di Milano si impegna infine a promuovere il Master presso le aziende e gli enti operanti nel settore specifico, al fine, in particolare, di favorire l'attivazione dei tirocini a beneficio degli iscritti al corso.

Art. 3

L'Università si impegna ad emanare il bando per l'ammissione al corso per master non oltre la fine del mese di novembre 2020. Le domande di partecipazione al corso devono essere ricevute dall'Università e vanno presentate esclusivamente on line attraverso il sito Internet della stessa Università.

Le procedure di selezione saranno a cura di una Commissione nominata dal Rettore, su proposta del Comitato Ordinatore, che si impegna a garantire la presenza di almeno un rappresentante del Comune di Milano. L'iscrizione al Master da parte di coloro che hanno superato la selezione e il versamento del relativo contributo, nella misura stabilita dal Consiglio di Amministrazione dell'Università, vanno effettuati secondo le procedure stabilite dalla stessa Università.

I costi di docenza interna ed esterna saranno liquidati direttamente dall'Ateneo secondo le regole stabilite dal Consiglio di Amministrazione dell'Università. Non potranno essere riconosciuti compensi per l'attività di direzione e coordinamento del Master.

Atteso che alle spese inerenti al corso per Master si dovrà far fronte prevalentemente con i proventi derivanti dai contributi d'iscrizione, l'Università, elaborerà in sede di progettazione un piano finanziario, tenuto conto del numero dei potenziali partecipanti, garantendo il pareggio economico.

Eventuali fondi residui disponibili al termine del master saranno destinati alla promozione delle eventuali successive edizioni del master.

L'Università si impegna inoltre ad accogliere tra gli iscritti sovrannumerari ed a titolo gratuito due dipendenti del Comune di Milano da esso selezionati e successivamente sottoposti a valutazione della Commissione di selezione per l'accesso al master.

Art. 4

L'Università garantisce per il proprio personale, che ai fini della realizzazione del corso per master dovrà operare presso i locali messi a disposizione dal Comune di Milano, la copertura assicurativa contro gli infortuni e per responsabilità civile.

Analoga copertura assicurativa è garantita dall'Università per gli studenti che frequenteranno i locali dove si svolgeranno le attività del corso per master.

Art. 5

La proprietà intellettuale dei contenuti scientifici e didattici realizzati nell'ambito del Master resteranno paritariamente in capo sia all'Università che al Comune di Milano.

Qualora dall'attività collegata al Master derivino risultati nuovi ed inventivi, suscettibili o non di pubblicazione, Comune di Milano è tenuto a darne tempestiva comunicazione all'Università, in particolare all'ufficio



**UNIVERSITÀ
DEGLI STUDI
DI MILANO**



Comune di
Milano

competente in materia. La titolarità, la protezione e l'utilizzo degli stessi sarà regolato, in conformità alle disposizioni contenute nei Regolamenti dell'Ateneo, mediante specifici accordi fra le parti.

Art. 6

Il Comune di Milano ha l'obbligo di mantenere riservati i dati e le informazioni di cui venga in possesso e, comunque, a conoscenza, di non divulgarli in alcun modo e in qualsiasi forma e di non farne oggetto di utilizzazione a qualsiasi titolo per scopi diversi da quelli strettamente necessari all'esecuzione del presente atto. L'obbligo non concerne i dati che siano o divengano di pubblico dominio.

Il Comune di Milano è responsabile per l'esatta osservanza da parte dei propri dipendenti, consulenti e risorse, degli obblighi di segretezza anzidetti.

L'Università, a sua volta, assume l'obbligo di mantenere riservate le informazioni tecniche portate a sua conoscenza dal Comune di Milano nello svolgimento delle attività, come informazioni riservate.

Le parti si impegnano a trattare i dati personali, anche appartenenti alle categorie particolari di dati personali, derivanti dall'esecuzione della presente convenzione in conformità al D. Lgs. 196/2003 e sue successive modifiche e integrazioni, nonché del Regolamento UE 679/2016 (Regolamento Generale sulla Protezione dei dati). Le parti dichiarano, altresì, di trattare i dati personali solo per le finalità derivanti dall'esecuzione del presente accordo.

Art. 7

Le responsabilità del coordinamento del corso per master sono assunte da un Coordinatore e da un Comitato ordinatore per il cui contenuto si fa riferimento al Regolamento Didattico di Ateneo, articolo 31, comma 5 (allegato).

Art. 8

Le Parti concordano di definire amichevolmente qualsiasi controversia che possa sorgere dall'esecuzione della Convenzione.

Nel caso in cui non sia possibile raggiungere in qualche modo un accordo qualunque controversia dovesse sorgere sarà devoluta in esclusiva al Tribunale di Milano.

Art. 9

La presente convenzione è valida e vincolante per le parti a decorrere dalla sua sottoscrizione e fino alla conclusione del corso per master. Il presente accordo si intende rinnovato anche per la edizione 2021/2022 del Master, salvo disdetta entro 60 giorni dalla scadenza del primo anno.

L'Università degli Studi di Milano assolve l'imposta di bollo in modo virtuale ai sensi dell'art.7 del D.M. 23.01.2004.

Milano,

Università degli Studi di Milano
Il Magnifico Rettore
(Elio Franzini)

Comune di Milano Area Patrimonio Strumentale e Archivi
Il Direttore
(Sergio Aldarese)